

深度報導
極簡閱讀
五媒合一



農業與火山 政院科技獎有亮點



義務役延長 總統：備戰可止戰



我認識的烏克蘭服務員 (武一之)

《今日靈修》

醒報提問總統

在睽違 745 天之後，蔡英文總統終於召開記者會接受記者提問。本報記者與社長一頭一尾提了兩題，各領風騷。記者問延長兵役時間是否緩不濟急、是否保障役男安全？社長則提問蔡與賴的敏感關係，打響了醒報知名度。

▼ 蔡英文強調，未來將強化訓練內容與量能，參考美國等先進訓練模式。(網路截圖)



美國要我延兵役？ 總統否認美方施壓

「明確告訴你沒有美方的壓力，」蔡英文總統斷然否認美方施壓，她說，兵役調整是從 2 年前就開始的專案。

【本報記者簡嘉佑台北報導】義務役延長至一年，是否迫於美方壓力？總統蔡英文 27 日於記者會回應，「明確告訴你沒有美方的壓力」。而面對兩岸現狀是否已改變的議題，蔡英文迴避說，國家需要就區域與全球局勢調整國防政策，「我們做的跟其他國家做的沒有什麼兩樣」。至於女性為何未納入義務役，蔡英文回答，這是下一階段的議題。



▲ 蔡總統說，對女性參與國防事務的狀況，抱持著「樂觀其成」的態度，但是在義務役中含括女性，則是更大的課題。(中央社)

延役沒有美國壓力？

針對政府拍板兵役延長，國民黨台北市議員徐巧芯曾說，美國在此事上有給予民進黨壓力，她更爆料只要有學生去參觀美國在台協會時，對方一定會問台灣學生「願不願意當兵？」與「男女是否都應該服義務役？」兩個問題。

27 日下午記者在總統記者會首先提問，兵役討論從 2020 年就開始了，總統為何選擇這個可能影響選情的時間來宣布延長兵役，「是不是受迫於美方的壓力？」

「明確告訴你沒有美方的壓力，」蔡英文斷然否認，兵役調整是從 2 年前就開始的專案，全面性檢討國家戰力狀況、未來新興的世界局勢與作戰型

態，才提出這方案，在經過一段討論時間後，覺得是時候向社會宣布決議，並進行下一階段準備工作，讓國家戰力與兵役結構可以作出調整。

不必然是兩岸因素

針對現場記者提問說，義務役延長為一年，是否意味著兩岸局勢變得緊張，所謂的「現狀」是否已經有改變？

蔡英文回應說，國家無論面臨什麼狀況，都需要就區域與全球局勢做考量，不必然只是受到兩岸因素的影響，所有國家現在都在強化國防的量能，在區域內的「部分國家」擴張的企圖是明顯的，所以政府面臨局勢改變，也需要在戰略與戰力準備做出調整，「我們做的跟其他國家做的沒有什麼兩樣」。

女性當兵 樂觀其成

現場記者也提問，這一次兵役調整是否有討論女性當兵的議題，如果有的話，最後為什麼不納入義務役？就總統個人觀點而言，是否有女性當兵的規劃？

蔡英文表示，滿多女性願意參與國防的工作，已經有超過 10% 的自願役軍人是女性，無論女性是軍官還是士兵，她們都對工作有熱忱，也有愛護國家的心，並且也都全力以赴。

她說，對女性參與國防事務的狀況，抱持著「樂觀其成」的態度，也覺得參與志願役的女性官兵非常的好。但是否在義務役中含括女性，則是更大的課題，蔡英文認為，要先解決目前的課題，做好現階段的工作，再進入下一階段的議題。

(相關新聞見 3 版)

蔡：賴適合接班 賴：言必尊重蔡

本報社長追問：「賴清德是否適合作為總統的接班人？」蔡總統肯定說，「當然，我覺得他是！」。

【本報記者呂翔禾台北報導】蔡英文與賴清德解開心結？總統府 27 日針對兵役延長召開記者會，副總統賴清德兩度回答記者問題時，都會特別強調「蔡總統已清楚說明」，表達對蔡總統的尊重。針對本報社長林意玲提問蔡總統：賴清德是否是總統蔡英文的最佳接班人時，蔡英文笑說：「當然是」！

賴言必稱蔡總統

首先被問到兵役延長是否會牽連到賴副總統的選情時，賴清德僅表示，蔡總統已經清楚說明，作為三軍統帥將會為守護台灣做最好準備，他的立場與大家一致。媒體又追問，有消息指出，是賴副因為擔心宣布延長兵役會影響自己選情，才讓時間點一拖再拖？賴清德回應說，沒有聽過此事，他說：「蔡總統已經清楚說明，這是國家基於全民國防政策目標下，她領導國安會、國防部經過 2 年作業討論，在今天提出來跟社會報告。」

賴清德強調，過程中包括他本人和行政院長蘇貞昌等人都把國家利益擺在優先的位子，而他選舉或政黨的利益擺在後面，他也說，只有把國家利益



▲ 蔡英文與賴清德在記者會互動不錯，但賴清德回答問題很謹慎。(中央社)

擺在前面的政黨，才可能贏得人民的支持。賴清德強調，總統作為三軍統帥，有責任為守護台灣做好準備，國家利益優先於政黨的利益，總統的立場和大家都一致。

蔡回答對賴評價

蔡賴兩人在記者會現場互動良好，每當蔡英文被問到不確定由誰回答的問題時，都會問賴清德是否要回答，針對本報社長林意玲最後提問，蔡總統卸任黨主席是否有比較輕鬆時，蔡總統笑說：「當然，周三下午可以做比較多自己的事情。」問到賴清德接任黨主席的期許，蔡英文笑說：「希望他能比民進黨帶領的更好。」

林意玲也進一步問到：「賴清德是否適合作為總統的接班人？」蔡總統肯定說，當然，「我覺得他是！」蔡總統補充說，他的優點是已經在政壇很久，大家都很熟悉，也相信他。另有媒體問到，總統作為黨員，未來會受黨主席賴清德指導嗎？蔡總統則回應說，賴清德兼任黨主席也不會改變彼此的互動模式，副總統辦公室就在他樓下，他們有很多機會一起討論問題，執政的傳統也就是坐下來一起商量，沒有誰指導誰的問題。

(相關新聞見 3 版)

本報社長訪問蔡總統：



▲ 總統府 27 日下午舉行「強化全民國防兵力結構調整方案記者會」，總統蔡英文(中)率民進黨立法院黨團總召柯建銘(左起)、國安會秘書長顧立雄、副總統賴清德、國防部副部長柏鴻輝(右起)、國防部長邱國正及行政院長蘇貞昌一字排開，向全民報告改革方案內容。(中央社)

社論

修選罷法可解決黑金政治、論文抄襲？

九合一大選結束，黑金橫行、論文抄襲露餒，選罷法成為藍、綠檢討的對象，綠委刪除選舉公報學歷欄，行政院增列排黑條款、並加上「深偽影音」處置及罰則，凡此都引起爭議。但是對於真正影響人民投票權利的不在籍投票，以及選務革新，政府卻漠不關心。

賴清德自省有用？

大選甫結束，副總統賴清德坦言敗選三原因：論文抄襲、民進黨內有「黑金」背景，以及沒有聽基層的聲音。他認為民進黨要好好面對失敗，重新贏回人民的信賴。言猶在耳，

台南市正、副議長選舉，黑金卻照樣介入，威脅議員及記者，高價買票傳聞不斷，立委陳亭妃高喊檢調應嚴辦，有用嗎？

至於檢討失敗原因及改進，執政黨立委看法與眾不同，並未認為論文抄襲舞弊不當，反而有 24 位立委提議，乾脆刪除選罷法揭露參選人學歷的規定，此舉無疑替透過舞弊，取得學歷的政治人物，大開洗白之門，並向人民宣示，政治人物的誠信原則，已不重要。因果關係完全顛倒，令人不解。

訂定深偽語音合適嗎

行政院通過選罷法修正案，明訂不得製作「深偽影音」（deepfake），候選人得檢附警察機關鑑識資料，協請廣播電視、網路業者於 2 日內，停播、限制瀏覽，或移除下架該影音，並對散播者加重處罰。

此舉遭批評是「數位中介法」變身復辟，尤其深偽影音為英譯，並無法律用語，究竟應如何解讀文字意涵，並界定適用範圍，迄今法界人士仍然一頭霧水。而且警察機關鑑識資料，專業能力是否充分？未經司法判決，即可對散播者加重處罰，賦予警察機關那麼龐大的權力及責任，台灣豈不成

為警察國家？

政府針對假訊息、認知作戰，已在法務部調查局、內政部警政署，分別成立專責查察機構，並由 NCC 追究媒體不實報導的責任，還意猶未盡，連選罷法都要加入「深偽影音」的處罰條款，畏懼人民言論自由至此地步，民主國家罕見。

抖音使執政黨敗選？

抖音也被認為是執政黨敗選重要原因，是否應該禁止使用，引發爭議。抖音在台灣登記使用有 500 萬戶，內容涉及政治議題不及千分之一，而且已成為部分用戶賺取外快的來

源，如果將敗選原因歸咎於抖音，未免太低估選民的判斷力，放大抖音的影響力，現在網路世界影音媒界多元化，豈是抖音能夠獨佔言論自由？

黑金介入選舉，選罷法增訂限制前科犯參選，容或有其道理，然而，黑道果然需要參選，才能介入政壇嗎？有黑道背景不是照樣擔可以任國策顧問？何需參選。且在政壇透過利益輸送，照樣可以操控民代，呼風喚雨。根本解決之道還是有賴政治人物自省，否則人民必會反撲。

何畏不在籍投票？

當前選罷法修正，應重視選務革新，以及不在籍投票，透過數位化改革，讓全國人民能夠在全球各地，以網路投票方式，行使公民權，才是當務之急。現今還實施在籍投票的國家，恐怕只剩越南等共產政權國家了。各民主國家多已實施不在籍投票，政府應有改革選務的決心。

至於當前投開票選務，每次需動員 20 萬人，耗資 40 億元，且開票作業屢生爭議，政府應積極規劃投開票作業數位化，節約人力、物力，建立公信力及效率，防止糾紛發生，並方便人民投票作業，凡此應該才是選罷法應該改革的重點。

農業、訊號與火山 政院科技大獎有亮點

台大學者吳宗霖說，高手都在處理訊號，自己是低手才處理「雜訊」，他研發出被使用超過 1 億次的抗電磁雜訊技術。

【本報記者簡嘉佑台北報導】長輩奮力務農卻收成不好，讓台大學者江昭皚研發出幫助農民監控病蟲害的新技術；台大學者吳宗霖則笑著說，高手都在處理訊號，自己是低手才處理「雜訊」，他研發出被使用超過 1 億次的抗電磁雜訊技術；另外，中研院學者林正洪長期監測大屯火山，發現台灣其實有火山爆發的危機。三位於 27 日共同獲得行政院科技大獎。

物聯網助農業監測

台大生物機電工程學系暨研究所特聘教授江昭皚因從事遠距無線智慧化監控系統的創新設計，開發「前瞻 IoT/WSN 資通訊監控平台」，能對環境進行監測與管理，進行「生物防治」的全自動化天敵生產系統、蜂群行為智慧型監控系統、高經濟農作物生長環境監測與智慧化栽植管理等。

江昭皚感嘆說，過去研讀電機系時，就對生物就很有興趣，但 20 多年前恰逢生物產業機電

►行政院副院長沈榮津（左）頒發獎座給獲獎人中央研究院特聘研究員林正洪（右）。（中央社）



►行政院副院長沈榮津（左）頒發獎座給台灣大學特聘教授江昭皚（右）。（中央社）



►行政院副院長沈榮津（左）頒發獎座給台灣大學特聘教授吳宗霖（右）。（中央社）



工程學系創立，就成為自己將電機技術投入農業的最佳時機，也相當有使命感，很多時候都凌晨 3、4 點回家。

他說，過去常陪著父親務農，雖然很努力，但收成就不好，這次成功將物聯網技術應用到農業來協助農民，「相信父親一定也在天上微微笑（台語）」。

抗雜訊技術獲專利

台大電機工程學系特聘教授吳宗霖投入電磁雜訊抑制研究，一路改變了資通業界解決電磁干擾問題，相關成果除了在國際學術界受到肯定，更獲得數

十項專利，目前累積研究團隊的各類產品被使用的次數已超過 1 億次。

吳宗霖謙虛的表示，「高手都在處理訊號的問題，自己是『低手』就處理雜訊」，但真正投入該領域後，才發現雜訊時有時無、神出鬼沒，比想像中複雜許多，尤其未來 5G、6G 也害怕因為雜訊而斷訊。

他說，目前技術已受到世界通訊、電子產業的歡迎，未來盼能繼續強化產學的合作，以研究解決產業的問題。

台灣確有活火山

中研院特聘研究員林正洪提出「岩漿庫」存在的鐵證，證明大屯火山群及龜山島皆是活火山，並建置大屯火山觀測站 (TV0)，即時監測大屯山及龜山島動態，針對可能的火山噴發災害及早做準備，更促使政府新增「火山災害防救」到法規中，建立防災的基石。

他表示，他長期在大屯火山做檢測，才發現大屯火山還有岩漿庫的存在，並促使官方成立觀測站。而觀測站首要任務就是守護台灣，如果大屯火山有任何活動，就能提供民眾政府第一線的資訊，並做好火山災害萬全準備。

公務職工 40 年凍薪 勞方呼籲增薪資

【本報記者簡嘉佑台北報導】通膨、低薪夾擊台灣民生，而公務職工薪資上限 40 年未動！民眾黨立委邱臣遠 27 日在公聽會說，公部門如派遣、承攬等非典型人力持續增加，使許多職工缺乏勞基法的保障。勞方代表們呼籲，應增加雇用制度的彈性，並且調升薪資上限。



▲民眾黨立法委員邱臣遠 27 日於公聽會說，公部門如派遣、承攬等非典型人力持續增加，但許多職工仍缺乏勞基法的保障。（直播截圖）

整，導致薪資無法調升，公務機關職工權益長期被漠視。

非典型人力漸多

邱臣遠表示，近年政府因為精簡人力、增加效率等因素，非典型人力（臨時人員、公教志工、替代役、勞動派遣、勞務承攬等五類）持續增加，其中還有許多人員仍未受到勞基法保障。

他說，目前我國面臨通膨、低薪、高房價與少子女化等狀況，對民生環境產生衝擊，但這些人力長期都在相同機關重複相同工作，卻沒有辦法享受經常性人力所有的權益保障，盼能透過公聽會來探討目前的政策訴求與意見。

民進黨立委陳歐珀說，公務組織薪資結構長期相當不合理，俸額上限已逾 40 年未調

增彈性、調薪資

宜蘭縣技工工友職業工會理事長江峯明說，聘僱狀況卻涉及中央勞動部、地方政府或人事機關等機關，常常出現互相推皮球的狀況。雲林縣產業總工會秘書長吳嘉宏表示，公部門應作為表率，積極爭取公務員薪資調整，但卻公務機關沒有積極作為，公務技工的薪資還無法隨年資提高，盼主管機會改善狀況。

相關勞方表示也說，總統蔡英文曾表示「薪水沒調，應該找老闆」，而公務技職人員的老闆就是公部門，呼籲相對權責單位應進行統籌規劃，為公務員爭取更好的薪資條件。

疫苗救濟拖一年 藍促從寬加速

【本報記者簡嘉佑台北報導】疑似疫苗的不良反應個案持續增加，疫苗接種受害救濟審議速度仍緩如牛步！國民黨總召曾銘宗 27 日於記者會批評說，衛福部長薛瑞元、行政院長蘇貞昌都曾承諾加快審查速度，但僅只於口惠，沒有實際作為。國民黨副書記長鄭正鈐呼籲，政府審議標準必須從寬認定，加快速度，才能讓受害者得到救濟。

要 4 年才能審得完

曾銘宗表示，根據衛福部接種後不良事件通報，截至今年

12 月 21 日為止，通報數 20915 件，而實際申請救濟的數字則有 8398 件。他指出，經過 2 年審議結果（截至 11 月 24 日），僅審議 1451 件。如果衛福部照這審議的速度下去，現在申請救濟的案件，要 4 年後才能審議完畢。

曾銘宗進一步指出，手續繁複、時間太長、判定太難，是現在審議最大的問題，9 月於立法院質詢時，衛福部長薛瑞元曾允諾會加速審查速度。他說，但 3 個月過去，看不到加速審查的進度，依舊牛步化、造成受害民眾二次傷害。

國民黨書記長李德維指出，

過去在相關疫苗接種受害審議公聽會曾提出八大審議問題，包括等待期過長、機械式審查、推諉慢性病、慣用「潛在」、切割病程、倒果為因、泛稱綜合判斷與醫學不確性。簡言之，審議小組幾乎都歸咎給受害者本身身體狀況。

「台灣什麼都要排隊」

李德維說，行政院長蘇貞昌去年曾說，「對於每一位因施打疫苗受害的民眾，都深感遺憾跟歉意。」，蘇貞昌今年 9 月 27 日也在國民黨團要求下允諾加快疫苗審議速度。但蘇貞

昌院長道歉變得愈來愈廉價，呼籲衛福部必須履行蘇貞昌院長的承諾，加快審議速度，回應受害者的訴求。

此外，疫苗受害救濟申請人陳宏宇表示，去年接種 BNT 產生不良反應，醫療診斷為全身性敗血症、關節發炎等症狀，並於 11 月底通報預防接種受害救濟審議小組（VICP），但至今仍在審議中。

他感嘆，在台灣，什麼都要排隊，包括買口罩、打疫苗、買快篩、買退燒藥，當然「連疫苗接種受害審議也要排隊」，等待時間竟超過一年。

▼ 蔡英文強調，未來將強化訓練內容與量能，參考美國等先進訓練模式，如刺槍訓練改變為近戰格鬥訓練，符合新型的戰事需求。(中央社)



義務役後年起延長 總統：備戰才能止戰

總統蔡英文 27 日宣布，義務役延長至 1 年，配套薪資大幅調升、結合勞退制度等。

【本報記者簡嘉佑台北報導】「沒有人想要戰爭，但和平不會從天而降！」總統蔡英文 27 日宣布，義務役延長至 1 年，配套薪資大幅調升、結合勞退制度等。她強調，「備戰才能避戰，能戰才能止戰」，只有強化自身的防衛能力，才能爭取國際支持，阻止對岸冒進的機率。



▲(圖表) 5分鐘等您瞭解義務役役期調整。(國防部提供)

蔡英文開場致詞時說，在歐洲，烏克蘭守護家園的意志感動了全世界人民，在亞洲，中國的擴張持續衝擊國際秩序，威脅區域的和平穩定，影響兩岸關係，尤其 8 月軍演後，威逼情勢更加明顯。她說，面對威權主義的擴張，像是美國、歐盟、日本等國家，無不紛紛調整戰略，強化自身的國防戰力與軍事量能。

蔡英文強調，和平不會從天而降，如同前英國首相邱吉爾說過，「在戰爭與屈辱面前，如果選擇了屈辱，屈辱過後還是得面對戰爭。」

蔡英文說，台灣處於威權主義擴張的第一線，只有「備戰才能避戰，能戰才能止戰」，台灣必須強化自我防衛能力，才能爭取更多國際支持，愈是做好準備，對岸冒進的機率就愈小，愈團結台灣就愈強壯安全，「和平靠國防，國防靠全民」。

義務役後年延為一年

蔡英文解釋軍隊編制說，一、編制 21 萬人、現員 18 萬人的「志願役」作為主戰部隊；二、以「義務役」為主的常備守備部隊，負責國土守備與基礎設施防護，並支援主戰部隊進行民防任務；三、整合地方政府與義務役而成的「民防系統」，擔負救災、醫療或治安維護等

任務；四、「(退役軍人)後備系統」，支援主戰及防備部隊，負責城鄉守護的任務。

她說，這樣的兵力結構調整能給各部隊不同專業訓練，使訓練更扎實，但兵源量能與訓練品質無法因應瞬息萬變戰略局勢與需求，經過 2 年檢討後，從 2024 年恢復 1 年期義務役，適用對象 2005 年以後出生的役男，承認「這是一個無比困難的決定，捍衛國家安全與利益，是作為總統無可迴避的責任」。

役男待遇將改善

蔡英文說，有很多國人對當兵的感受是浪費時間，四個月都訓練不好，充斥著老舊的訓練模式。對此，蔡英文強調，未來將強化訓練內容與量能，參考美國等先進訓練模式，如刺槍訓練改變為近戰格鬥訓練，符合新型的戰事需求，「當兵的這一年可以變成更成熟的人，更能生存作戰的人。」

她說，還會提高役男的薪資，改善過去「賠錢當兵」的狀況，義務役薪資將大幅調升至 26307 元，減緩學貸壓力與家長負擔，另外，服役年資還能銜接勞退制度，增訂軍營中的彈性修業制度。蔡英文說，「希望社會各界能進行更多討論，改善義務役制度，讓國家更安全，讓台灣永續生存」。

▼(圖表) 新舊兵役制度的調整規劃。(國防部提供)



▼ 對於新的兵役延長方案，蔡總統很有自信的表示時間足夠強化我國防禦。(Photo by 呂翔禾/台灣醒報)



兵役延長之前 4個月役也要強化訓練

【本報記者呂翔禾台北報導】當兵將可以學到不少技能！國防部 27 日於總統府宣告兵役延長計畫，副部長柏鴻輝主持記者會說，明年尚未採行 1 年兵役者，也將會強化訓練強度，入伍訓練也會從 5 週提升至 8 週。未來 1 年兵將會訓練紅隼火箭彈、刺針標槍飛彈等新式武器，並訓練近戰格鬥。針對本報所提問，役男因操作武器而受傷未來要如何配套？國防部長邱國正強調，悲劇發生是因為教官訓練不好，會徹底檢討，確保訓練不會出意外。

新兵要聯合演訓

國防部副部長柏鴻輝表示，義務役未來改為 1 年，從民國 113 年 1 月 1 日起施行，徵集 94 年次 1 月 1 日以後出生役男，此次兵役延長將有 3 大重點：兵力結構分為 4 大區塊，明確防衛分工任務；還有引入美軍等先進國家的最新模組化訓練模式，並大幅調升義務役薪資，兼顧服役期間經濟生活。

柏鴻輝指出，未來我國兵力將調整為主戰部隊、守備部隊、民防系統、後備系統 4 大區塊，志願役組成「主戰部隊」，義務役為主擔綱「守備部隊」。未來引進先進國家訓練後，制義務役士兵必須熟悉班內各種武器操作，還需具備協力民防任務的能力，訓練內容也會增加模擬戰場實景抗壓、聯合演訓等內容。

役男也可同時就學

柏鴻輝提到，1 年義務役可接受駐地、專精、基地及聯合演訓等完整訓練，其

中，駐地訓練 18 週、專精訓練 7 週、基地訓練 13 週、聯合演訓 6 週；並增加「新式武器、裝備及民防訓練」，具備執行國土守備及民防任務技能，依兵科及配發武器，增加射擊頻次及發數，以步槍為例，全役期將不低於 800 發。

針對 112 年入伍的 4 個月軍事訓練役，柏鴻輝表示，他們的訓練強度也會逐漸增加。此外，他補充說，未來將與大專院校溝通，就修業方式等提供必要彈性，讓役男不因服役而延遲就學或進入職場。如提供彈性修業制度，讓役男可以在大學 4 年期間，選擇同時完成服役與學業。

柏鴻輝也提到，義務役薪資部分，以二等兵為例，實領薪資為新台幣 20320 元(本薪 10130 元加上專業加給 10190 元)，含勞健保的話則有 26307 元。另外，兵役延長將會調升每月薪資，並依勤務性質給予專業加給。

總統：來得及準備

針對本報記者提問，此方案為民國 94 年出身的役男才適用，是否對中國日漸緊迫的攻台時程來說緩不濟急？蔡總統回應說，國安單位都會針對中共攻台進行評估，持續都有在監控並做好軍事準備，她認為新方案應該有足夠時間因應中共攻台。

另外，由於陸軍先前曾發生軍事訓練役因操作失誤而殉職的意外，對此，國防部長邱國正回應說，相關意外是因為訓練沒有按部就班造成，未來會以此為檢討，役期延長或訓練方式改變都不會影響訓練的執行，會徹底按表操課、加強訓練。



年底的救援機會！

疫情下，各家社福團體今年都很困難，【台灣醒報】也累積了 55 萬元的赤字。年底是報稅結算的時刻，如果您還有捐款餘裕，懇請您支持醒報的經營，您可以匯款到 (004)045001007947 中華基督徒新媒體協會，我們會開「抵稅收據」給您。

您也可以訂報或提早續訂鼓勵我們，一年為 4000 元、三年優惠價 11000 元，五年優惠價 17000 元。可以匯款到 (004)045001003167 台灣醒報股份有限公司，我們開發票給您。

祝 歲末年終 行善蒙福 (02-23581961 專線)

捐款者可獲贈獨特紀念品

台灣醒報社長
林意玲 敬上

▼►澤倫斯基 26 日表示，他近來與印度總理莫迪通電話，首先恭喜他將就任 G20 的主席，另外也希望印度能提出方案，讓俄烏戰爭儘速結束。（網路截圖）



【本報記者呂翔禾綜合報導】俄烏戰爭停戰漸露曙光？烏克蘭總統澤倫斯基 26 日表示，他與印度總理莫迪近日通話，希望能提出「和平方案」讓俄烏戰爭儘快結束。印度雖然很贊同要儘快結束俄烏戰爭，但較親俄羅斯，各方表態也讓俄烏是否能順利停戰仍有疑慮。

烏拉印合作有效？

根據《半島電視台》報導，澤倫斯基 26 日表示，他近來與印度總理莫迪通電話，首先恭喜他將就任 G20 的主席，另外也希望印度能提出方案，讓俄烏戰爭儘速結束。印度政府則發布

烏克蘭總統澤倫斯基 26 日表示，他與印度總理莫迪通話，希望能提出「和平方案」讓俄烏戰爭儘快結束。

聲明說，兩國領導人有討論如何加強合作，莫迪很關注戰爭造成發展中國家糧食與能源缺乏的危機，希望能儘速解決。

聲明最後也強調願意協助烏克蘭停戰，但印度自俄烏戰爭爆發以來並未譴責俄羅斯，且在俄羅斯石油受到西方國家抵制時，更是最大的買主，不願配合西方制裁，俄羅斯政府近日還曾列出援助清單，包括汽車、飛機與火車等 500 項產品希望印度援助，雙方的貿易在俄烏戰

爭後更加深化。

因此也讓外界質疑印度能否協助俄烏停戰，目前除了印度外，與俄羅斯關係不錯的土耳其與沙烏地阿拉伯也曾表達意願。

雙方仍有芥蒂

但《美聯社》提到，烏克蘭近日頻頻釋出想要停戰的信號，外交部長庫布拉受訪時，則說希望由聯合國秘書長古特雷斯作為居中協調者，而俄羅

斯需要先受戰爭法庭審判才能與烏克蘭談判。他也透露，美國將會協助烏克蘭在半年內部署好愛國者飛彈（通常需要 1 年），希望藉此贏得戰爭，逼俄羅斯上談判桌。

但克里姆林宮先前曾發布聲明，若各方沒有重視俄羅斯的現況，停戰協議建不會成功，外界認為這是在指克里米亞島的所有權，俄羅斯在 2014 年發動公投，不費一兵一卒佔領烏克蘭，並認為這次合法接收領土，但國際普遍認為這是對烏克蘭的侵略。雖然烏克蘭近日頻頻釋出停戰訊號，但各方表態卻讓戰爭能否在近期結束打上了問號。

科索沃爆零星衝突 北約警告塞爾維亞

【本報記者呂翔禾綜合報導】歐洲火藥庫巴爾幹半島正蠢蠢欲動！近日巴爾幹小國科索沃爆發槍戰，北約駐地部隊指揮部 26 日表示，正在進行調查，同時呼籲鄰國塞爾維亞也要同步調查，並控制局勢不要升溫。塞爾維亞始終不承認科索沃的獨立，加上塞國親近中、俄，也讓西方國家擔心俄烏戰爭背後又會再冒出一場戰爭。

北約籲各方冷靜

根據《美聯社》報導，科索沃 25 日在北部邊境出現零星槍擊衝突，北約 26 日表示已經在著手進行調查中，並指出，科索沃境內的塞爾維亞裔民眾在當地設置路障，槍擊案是否與塞爾維亞軍方有關，塞方也需要進行調查。塞爾維亞國防部長先前更在兩國邊境巡視，並鼓勵邊境駐軍若遇到攻擊需



◀科索沃與塞爾維亞的局勢近日再度升溫，讓身陷俄烏戰爭的西方盟國相當緊張。（Photo on Public Domain Media）

強力回應。

《美國之音》提到，北約聲明進一步呼籲，希望雙方都不要做出會擴大衝突的行為。這幾週科索沃與塞爾維亞的對峙局勢也開始升溫，由於科索沃當地的塞爾維亞裔民眾持續指控科索沃政府歧視、騷擾他們，而塞爾維亞政府對此也表明，會不席一切代價保護塞裔民

眾不受威脅，也讓各方擔心衝突升溫。

西方擔心腹背受敵

《美聯社》指出，俄烏戰爭除了造成西方與中、俄對立加劇外，也讓歐盟、北約與親近中、俄的塞爾維亞對立加劇，尤其塞爾維亞不承認科索沃獨立，仍想將科索沃併入國土，但西方國家大

多支持科索沃獨立。巴爾幹半島緊張的局勢也讓外界擔心，除了俄烏戰爭外，歐洲內部也會爆發衝突。

巴爾幹半島持續因種族、宗教等因素爆發衝突，1990 年至 1999 年該地發生嚴重種族清洗，讓北約 1999 年以轟炸介入，時任塞爾維亞總理米洛塞維奇被海牙戰爭法庭列為戰犯。

美國利率再創新高 衝擊中低收入戶

【本報記者李宗祐綜合報導】美國利率創下 15 年來新高！部分房貸價格相較疫情前翻了一倍之多；信用卡的利率也從年初的 16.3%，到現在超過 19%。對那些本身現金就不足的中低收入戶來說，負擔利率上升帶來的衝擊，更被迫落入「以債養債」的困境。

為抗通膨衝擊低收者

《Public Integrity》報導，為了抵抗通膨造成的經濟壓力，美國 Fed 持續提高利率，但是提高利率的影響不僅是存款利率上升和通膨減緩，借款利率也會隨之上升。對於現金匱乏的公司，以及中低收入戶造成不小的衝擊。

根據《WashingtonPost》報導，在 COVID-19 之前價值 1100 美金的房屋貸款，現在已衝破 2000 美元大關。信用

卡的利率也在迅速攀升，從今年年初 16.3%，已經是遠高於疫情爆發前的數字，現在更超過 19%，是自 1985 年以來的新高。

又因為房屋貸款、車貸通常是以浮動利率的方式發行，所以利率上升，相比存款族，對「借款族」的衝擊是更大的。

教戰還債法

專家建議面對高通膨的經濟壓力，「債務滾雪球法」以及「債務雪崩法」都是普遍被使用的方法。「債務滾雪球法」意思是債務人先從最小額度的債務開始償還，到金額最大的債務；「債務雪崩法」則是先從額度最大的債務開始。

雖然兩個方式各有優點－「債務滾雪球法」可以讓債務人掌控自己的現金流向；「債務雪崩法」則可以降低未來利息的費用。但兩者都無法真正解決債務問題。尤其在未來利率走向未知的情況下，無非只能用新的貸款還舊的貸款，一步步將債務的洞補得深不見底。

如果培根漲價，大家會理解；如果雞肉漲價，大家也可以理解，並根據價格做出決定；但如果還本利息漲價，大家卻不得不接受它。或許也是為甚麼「利息漲價」會帶來這麼大衝擊的原因。



▲利率持續上升，對美國中低收入戶產生的衝擊超乎預期。（Photo by Got Credit on Flickr under C.C. License）

碳抵換效果不彰 溫室氣體不減反增

【本報記者李宗祐綜合報導】「碳權」中的「碳抵換」意讓溫室氣體排放更嚴重？最新研究顯示，因為碳抵換的計算誤差，美國加州的碳抵換計畫最少有 29% 項目高估了減碳效能；殼牌石油在英國加油站推銷的「碳中和駕駛」也是名不副實。COP26 大會中綠色和平組織最近提出「拒絕啟動碳抵換」的訴求，讓碳抵換的弊端逐漸浮上檯面。

碳抵換背離初衷

在「碳權」的概念中有一個「碳抵換」的市場機制，意思是企業可以透過資助、或是購買可減少溫室氣體排放的項目，換取排放額外二氧化碳的權利。企業通常透過大規模植樹、購買二氧化碳排放權，以抵銷自身溫室氣體排放。

據《MIT Technology Review》報導，美國加州的碳抵換計畫當中，至少有 3900 萬的溫室氣體吸收量是被錯估的。因為樹的種類、地區不同，產生吸收量的差異，計算本身就是一大難題，除了計算外，碳抵換本身的概念，也和減少溫室氣體排放的初衷背道而馳。

《Associated Press》報導，氣候經

濟學家庫倫瓦德認為，「你沒有辦法在每個人都使用碳抵換的方式下，減少自身碳排放量的同時，還能達到全球碳排放量的中和。」就像是支付他人金錢購買「減重成效」的概念，顯示碳抵換的概念本身就存在的巨大漏洞。

根本是假環保行為

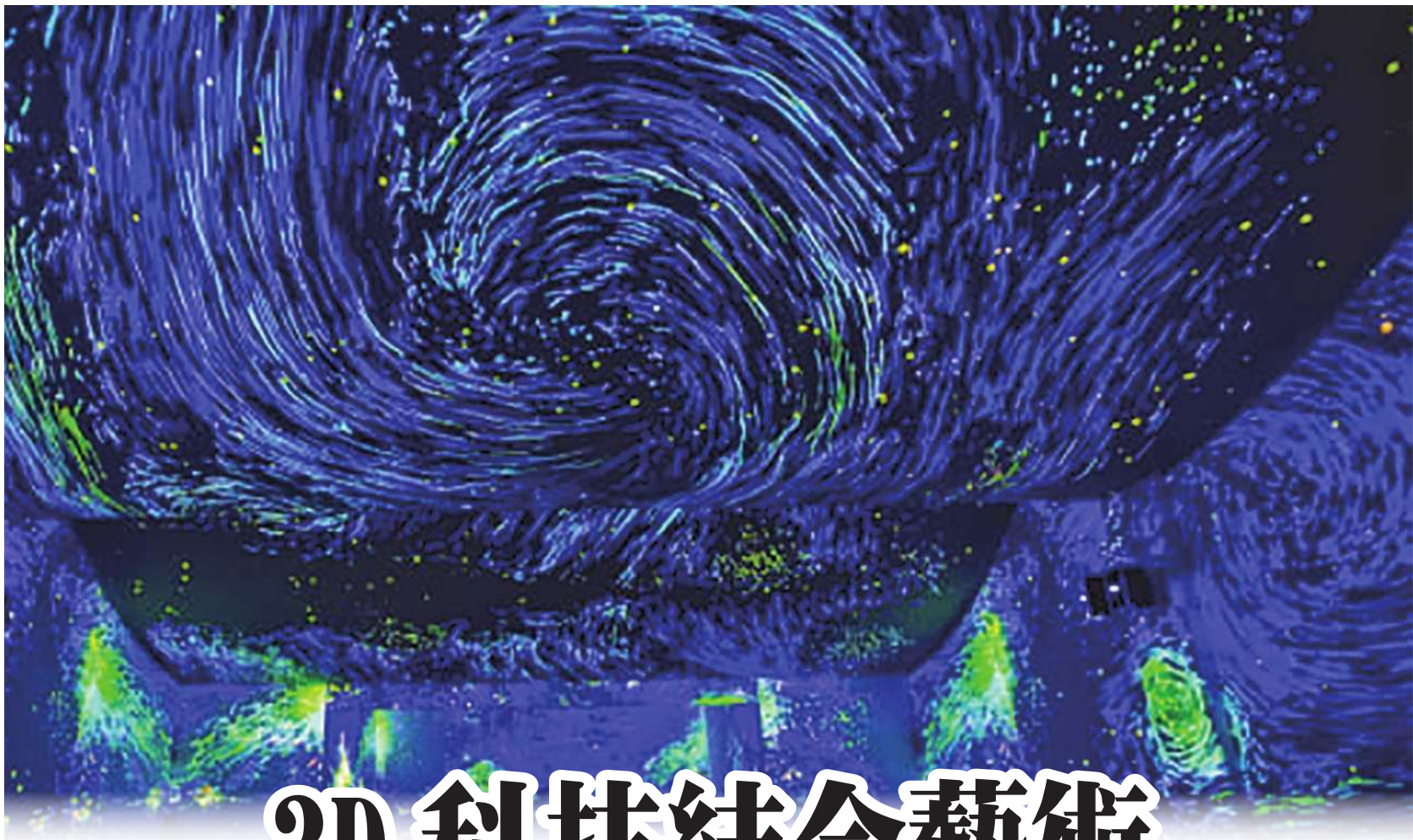
漂綠（Greenwashing）最早是由韋斯特福提出，用以形容旅館業者把重複使用毛巾的行為，過度宣揚為環保愛地球的作法。現在則可以廣泛指一家公司使用誤導性或不實的主張表明行為對環境的作用超出實際的情況。

加州對碳抵換的應用和殼牌石油的「碳中和計畫」都是漂綠的行為，說明若沒有經過審慎的計算、解讀，提出的「減碳計畫」都有可能是一場空，甚至變向增加溫室氣體的排放量。



▲加州溫室氣體吸收量的計算誤差，導致超過 29% 的高估。（Photo by on Flickr under C.C. License）

▼ 數位藝術劇院（ToDA）透過 3D 投影技術，讓觀眾能夠沉浸式體驗藝術家梵谷的作品《星空》。（網路截圖）



3D 科技結合藝術 帶民眾走入畫中

【本報記者簡嘉佑台北報導】能「身歷其境」的藝術品，360 度投影讓民眾真正走入畫作中！位於杜拜的數位藝術劇院（ToDA）透過 3D 投影技術，將古典或新銳藝術家的作品投影於展覽空間，更搭配音樂，讓觀賞者能真正「走進畫中」。過去 ToDA 就以動畫與投影的方式來呈現梵谷的《星空》。

走入古典名畫中

《CNN》報導，數位藝術劇院藏有大量古典大師與新銳藝術家的作品，更藉由投影技術、音樂等多媒



ToDA 透過 3D 投影技術，將古典或新銳藝術家的作品投影於展覽空間，更搭配音樂，讓觀賞者能真正「走進畫中」。

體的方式，深化民眾對藝術的體驗，其中包括梵谷、莫內與塞尚等藝術大師的作品。ToDA 董事龐達維琪也自信表示，「我們的展覽不同之處，就在於我們有令人驚嘆的沉浸式空間。」她指出，展覽能讓觀眾理解展現藝術的方式會隨著時間進步，除了肉眼可見的科技之外，「非同質化代幣」（NFT）的發展，也有助於畫廊或劇院的經營，並加深民眾

與藝術品之間的連結。此外，ToDA 也在世界各地舉辦展覽，並提供新銳藝術家不僅限於平面的創作，更能將繪畫、投影與音樂結合，創造出全人觀賞體驗。如杜拜藝術家達哈就說，藝術與技藝之間沒有界線，「我不再是創作畫作，還是創作了完整的視聽饗宴」。

科技重現梵谷名畫

隨著 AR、VR 等視覺科技的進步，民眾對視覺藝術的要求也愈來愈高。除了 ToDA，由 Grande Experience 打造的《Van Gogh Alive 再見梵谷——光影體驗展》也在過去幾年巡迴超過 80 個城市，用沉浸式投影的方式來呈現梵谷的《鳶尾花》、《向日葵》、《麥田群鴉》等經典名著。

展覽是透過投影機將畫作重現於巨幕，搭配光影和影院級環繞聲效，打造出沉浸式的策展空間。在展覽期間，能看到梵谷從早期描畫勞動階級、色彩相對黯淡的作品，到晚期奠定他「後現代大師」的經典。



間歇性斷食難度高 少吃脂肪最有效

【本報記者簡嘉佑綜合報導】間歇性斷食正夯，但小心吃錯東西傷了身體！間歇性斷食是調整「進食」與「斷食」的時間，讓身體產生自主修復體內的「生酮反應」。然而，專家指出，如果沒有注意均衡飲食，或出現「少餐多量」的狀況，反而會傷了身體，並強調，間歇性斷食有一定難度，如果只是想減肥的民眾，建議減少脂肪的攝取就好。



▲ 專家指出，如果間歇性斷食沒有注意均衡飲食，或出現「少餐多量」的狀況，反而會傷了身體。（網路截圖）

能保護細胞的蛋白質。

降低脂肪攝取即可

然而，除了間歇性斷食之外，其他斷食方法包括「整日斷食法」，每週 1 到 2 天的時間內完全斷食，或只攝取約 500 大卡路里的食物，而進食天還是維持相通的飲食習慣，不能暴飲暴食，也能促進身體的生酮反應。

斷食期間能夠攝取如水或咖啡等無熱量的飲料，而進食期間除了要避免攝取過多熱量之外，還要均衡營養，並多補充蛋白質，以免肌肉因為營養不足而流失。如孕婦、青少年或糖尿病患者則不建議使用斷食的飲食方式。

克萊森說，身體何時將葡萄糖轉化為酮，取決於個人的體質、運動習慣與生活方式等，但如果維持高碳水化合物飲食習慣，身體永遠都會有足夠的糖原儲存，就不會進入「生酮」的過程。她指出，要達成間歇性飲食十分困難，如果真的要減肥，選擇減少脂肪攝取，將會是更好的方式。

棒球經典賽初點兵 我國 A 組是硬仗

【本報記者宋秉謙綜合報導】明年眾所矚目的世界棒球經典賽，各國逐步公布助拳名單，韓媒日前點名 A 組會是我國、荷蘭與古巴的三強爭兩席，但其實義大利與巴拿馬也不可小覷。義大利已有超過 10 名 MLB 好手宣布助拳，單看帳面陣容極具出線能力，資格賽進軍的巴國，日前有費城人好手索沙宣布參戰，將與金鶯阿勞茨一起鎮守中線，若徵召順利，巴國也能組出 10 名美職領軍。台灣場場是硬戰。

義國、巴國不弱

南韓媒體極度關注我國所在的 A 組狀態，前兩強將會是分在 B 組的南韓、前往複賽的對手，他們點名我國、荷蘭與古巴會是競爭出線的三強，但其實同在 A 組的義大利與巴拿馬絕非弱旅，甚至陣容強度可能比傳統強權我國與荷蘭還驚人！

據《Bleacher Report》報導，義大利是目前 A 組內，MLB 選手宣布參戰最快的一隊，其陣容比起前幾屆還在當「強權殺手」時更猛，投手方面，紅雀年輕小將帕蘭提領銜先發輪值，牛棚部分由藍鳥全明星好手羅馬諾領軍，總計投手群有 3 名 MLB 選手與 2 名 3A 好手確定參戰，義大利潛在的徵召名單還有署名 3A



生存環境受威脅 加拿大北極熊變少

【本報記者莊瑞萌綜合報導】北極融冰加上食物來源變少，北極熊更難生存。加拿大政府公布最新統計數據，哈德遜灣一帶的北極熊數量相較過去 5 年，減少了將近 3 成，原因是包括棲息地變化、食物來源減少以及人類製造的污染，也凸顯氣候變遷對於北極地區動物生存的影響不容小覷。

北極熊帶來觀光收入

據《路透社》報導，每年在西哈德遜灣活動的北極熊會通過曼尼托巴返回海冰活動，也意外對當地帶來每年 530 萬美元的觀光收入，但根據紐納武特政府公布的數據，近來北極熊通過的數量相較 5 年前已減少 27%，2021 年更僅剩下 618 隻北極熊，是 1980 年代的一半。

北極熊國際組織科學家懷特曼指出，「值得發人深省的是，除非海冰停止流失，否則這種數量減少的事實，最終將導致



▲ 北極熊生存面臨許多威脅，其中還包括人類製造的污染。（Photo: Anita Ritenour on Flickr used under Creative Commons license）

生物滅絕。」

科學家認為，除了海冰流失外，氣候造成當地海豹數量減少也可能是北極熊數量減少的原因。加拿大亞伯達大學研究人員德羅徹指出，「2021 年只有少數的幼熊出生。眼前看到的是慢慢老化的北極熊族群，當海冰形成條件不佳時，老邁的北極熊更容易死亡。」

暖化使熊難覓食

據《希臘記者》報導，研究

人員從去年 8 月底至

9 月初紀錄發現 194 隻北極熊，估計總數量為 618 隻，但 5 年前則為 842 隻，其中 2011 年至 2021 年成年母熊與幼熊數量減少幅度最大。由於北極暖化的速度是其他地區的 4 倍，北極熊的海冰棲息地也以驚人的速度消失，當地海冰厚度逐漸縮小，代表秋季結冰時間延後，春季融化時間則提早，但是北極熊需要海冰才能四處移動並捕獵海豹覓食。



美國國家冰雪數據中心指出，1980 年代開始，哈德遜灣夏季海冰覆蓋範圍將近一半已經消失。

雖然北極熊預估數量還不至於低到需將該物種列為瀕危物種，但從族群穩定度來看，世界自然基金會已將北極熊列為瀕危物種，代表隨時有滅絕的風險。除了棲息地出現變化，造成北極熊被迫往內陸移動，而增加與人類接觸的機會外，污染也是威脅北極熊生存的原因之一。



▲ 我們夫婦最後一晚與烏克蘭服務員合照。(作者提供)
▼ 為烏克蘭的民眾和我的服務生朋友禱告，希望你們和家人都能平安。(網路截圖)

我認識的烏克蘭服務員

■ 武一之
(退休人士)

民國 73 年，我任職於金山公司的「宇宙學府輪」二副，春秋兩季是「海上大學」，搭載美國大學的師生環遊世界一百天。暑假時則載運旅客遊覽阿拉斯加，一個航次 14 天，整個暑假共七個航次，在阿拉斯加前後待了一百天。

載旅客遊阿拉斯加

六月初的週日下午從加拿大溫哥華港啟航，隔兩週的週日上午回到溫哥華，旅客都非常興奮欣賞壯麗冰川，鮭魚迴遊，天然美景和享受船上豐盛美食。這個行程只能在夏季短暫幾個月開航，到了九月中旬後，所有郵輪都改變航線到較溫暖地區，想要再度拜訪阿拉斯加則要等次年六月。

三十年後實踐諾言

我和內在 1986 年交往時，我不時和她介紹搭郵輪去遊覽阿拉斯加的天然美景，最後再加上一句，將來有「機會」，我帶妳去阿拉斯加看冰川。

白駒過隙，歲月如梭，結婚三十年後 2017 終於實踐諾言，從舊金山啟航到阿拉斯加來回十天

最後一天的晚餐我額外給烏克蘭服務生小費並和他合照留念，雖然小費很可觀，但終究是辛苦的代價。

的行程！我實踐婚前承諾卻花了三十年，因為我確信好的都要留到最後！

兩人的燭光晚餐

2017 年的郵輪航程共十天，早午餐都是自助式，餐廳每天有不同餐飲主題，各種食物，飲料，水果甜點應有盡有任君享用；晚餐時則穿著正式服裝在高雅餐廳用餐。

第一天晚餐我們夫妻和其他八人併桌，彼此之間都是初識，一頓正式晚餐，不和同桌旅客寒暄好像不禮貌，聊的都是客套官話，有一搭沒一搭怪不自在的，餐後我向服務員領班詢問有無兩人的小桌？恰好還有一個小桌尚未被預定，之後的旅程我們夫婦每晚都可以面對面、含情脈脈享受燭光晚餐。

烏克蘭的服務員

船上餐廳的服務員非常專業而且慇懃照料我們的晚餐，提供無微不至的餐桌服務，讓我們用餐時備感尊榮。過兩天熟識了就會

和服務員聊聊天，我跟他說我曾經幹過跑阿拉斯加客輪的二副，不過已經是 32 年前的事了！

這一下子我們關係就熱絡了，他每晚頻頻推薦今天各色主餐，吃完還詢問我們要不要再點一份其它的主餐？雖然都是不要錢，已經算在船票內，只不過上了年紀，嘴大喉嚨小，還真是吃不下。送餐服務時，服務員說他來自烏克蘭，怕我們不知道烏克蘭在那兒，特別介紹一下他的祖國位置；我跟他說我的總公司有在烏克蘭做生意。

感謝服務員的辛勞

過一會他送甜點來，我家領導還秀手機給他看，說這是在台灣發展非常不錯的烏克蘭籍藝人瑞沙的相片，她在台灣很有名，我再加了一句「長的很漂亮欸！」，他說我們烏克蘭女孩都長這樣的。

最後一天的晚餐我們額外給他小費並和他合照留念。當年在「宇宙學府輪」時，我知道旅館和餐飲部同仁工作份量非常吃

重，每天只有幾個小時睡眠時間，接著就是永不止息的服務旅客，雖然小費很可觀，終究是辛苦的代價，如今自己成為被服務的旅客，當然感謝他們的辛勞。

盼能見到烏俄和平

今天看新聞烏克蘭總統澤倫斯基在美國國會發表演說要求美國提供更多軍援，也感謝美國援助，烏克蘭永不投降。又看到另一篇報導，世界衛生組織官員 12/21 表示，有一千萬名烏克蘭人可能因為俄烏戰爭而罹患精神疾病，人數約佔烏克蘭總人口四分之一。

這兩天台灣寒流來襲，民眾已經被凍的受不了；想起四十年前在馬祖服役，經歷兩個冬天，凍的耳朵殼和手指關節都長凍瘡，而烏克蘭目前溫度都在攝氏零度左右，當地暖氣，發電廠基礎設施都受損嚴重。

為烏克蘭的民眾和我的服務生朋友禱告，希望你們和家人都能平安；美俄兩國領導人能夠協商如何儘快結束戰爭，而非繼續投入更多武器，讓雙方死傷更為慘重！

2022 年已接近尾聲，希望 2023 年能看到和平的契機！

飛彈與遠程砲火或火箭對抗。不可能發生第一次或二次大戰的戰壕戰或坦克大決戰。因此，真正參戰的主力是訓練有素且會操作高科技武器的常備軍人。

受訓四個月或一年的義務役男只能執行後勤支援任務，而無法成為參與戰爭的主角。既然無法提升國軍戰力，為何還要延長呢？

我認為如欲提升戰力，首先應該提升軍人的待遇，以吸引優秀的年輕人參軍。與其將役期增至一年，不如將所增加的開支作為提升募兵的薪資。

經濟損失至少 200 億

衡量利弊得失，延長役期不但無法提升戰力，反而會製造部隊更多的困擾。何況每年七八萬人因為多服役八個月所受到的直接經濟損失至少兩百億以上。

希望朝野能就這個議題的利弊得失公開討論，以取得共識。為因應美過的壓力，貿然延役只會增加更多的困擾。

常備軍人才有用場

未來台海的戰爭是海空軍、



▲ 目前部隊的編制無法容納這麼多的役男，把他們送到野戰部隊，不但不會提升戰力，反而造成基層幹部的困擾。(中央社)

部隊編制有限

目前國軍不過十六七萬人，但每年身體合格的役男約七八萬人。如果將義務役延長至一年，就有七八萬役男要下部隊 8 個月。以目前部隊的編制根本無法容納這麼多的役男。把他們送到野戰部隊，不但不會提升戰力，反而造成基層幹部的困擾。

延長兵役不切實際

■ 張一彥
(退休教授)

最近有關延長義務兵役為一年的議題吵得沸沸揚揚。民調顯示 73% 民眾贊成將兵役由四個月延長至一年。

備戰卻損失生產力

其實無論做任何決策，都必須衡量利弊得失。贊成延役的人多認為義務役多服役 8 個月可以提升戰力，但是卻未認真思考是否真正的提升戰力。何況多服役 8 個月就損失 8 個月的經濟生產力。

以過去兩至三年義務役的經驗而論，絕大多數士兵先在新兵訓練中心受 3 至 4 個月的基本訓練後，就分發到部隊服役。阿兵哥在部隊中雖然可能會隨部隊進基地訓練或參加演習，但是絕大多數的時間只是在駐地備戰而已。

每周一到周五，授權《聯合新聞網》同步刊登

王老先生
講故事
之 216

開創自己的一片天

■ 王建煊

(前監察院院長、
天使居創辦人)

有位寡婦住在台南縣，獨子結婚後住台北，很少再回台南鄉下。寡母很想來台北跟兒媳同住，並看看孫子，但似乎不受欢迎。

這位寡母心中十分苦悶，也有些不平。苦了一輩子，都是為了兒子，但是兒子現在有了老婆就不要娘了。她說：「難道我到台北免費替他們帶孫子，也不好嗎？」

兩片天的磨擦

這位作母親的，原先與兒子在一起，有她的一片天，雖然辛苦，但苦得有意義。現在兒子結婚外居後，她的這片天突然不見了，因此她想在兒媳的天地裡，再建構她的另一片天地。

但她的計畫顯然影響了兒媳的一片天，當兩片天重疊的時候，摩擦自是難免，結果其中的一片天就有破損而不美滿，甚或兩片天都如此。

很多夫妻退休後，經常爭吵，婚姻品質快速下

降，有的甚至離婚，原因也是因為兩人本來都有自己的那片天，現在這兩片天突然合一了。這兩片天在本質上可能相當不同，勉強合在一起，當然格格不入。

開創自己的一片天

有位公務員退休後，對太太要買甚麼菜頗有意見，便要求太太每天寫一份菜單簽呈給他批，經他批准後，太太再去買。這樣的日子能不爭吵嗎？

解決問題之道是，每個人應該想辦法去開創自己的一片天，不要想去佔別人的一片天，也不要想到別人的一片天裡去找自己的天地。

人生在世，大半時間在為自己及孩子打拚，但總要留點時間及金錢去為世上那些不認識的人打拚。因此當孩子長大了，或是自己退休了，可以參加一些慈善公益活動。

現在很多有意義的公益慈善機構，缺錢、缺人。有心參與的人一定可以在這些工作上開創出自己的一片天，充實自己的生活，也照亮別人的生命。



▲ 人生在世，大半時間在為自己及孩子打拚，但總要留點時間及金錢去為世上那些不認識的人打拚。(網路截圖)

人生不要「拗單」

■ 張居隱

(圖文工作者)

很多投資股票的人認為，面對因股票買進價錢偏高，造成的帳面虧損，只要繼續抱單持有不賣，就不會真的虧損而受不了。

但部分投資高手認為這種「拗單」習慣，反而會造成可用資金變少、增加內心壓力影響決策能力，影響長期獲利能力，建議進場買進投資項目前，先設定如虧損到哪種程度，就直接賣掉出場停損，再拿剩下的資金，投資其他有機會獲利的項目，以確保真正有效獲利。

其實不只投資，人生有很多事如「拗單」，會影響未來人生的。

像是有些人為滿足本身或親友的面子，或想得到未來的利益，堅持要考取特定學校、科系就讀，沒考取就一直重考；或一直專心報考高

普考、律師考，期間不找其他工作，直到考取為止。

因此有些職涯專家建議，如重考次數偏多，可能表示能力不適合，還是改就讀可接受的學校及科系、找其他工作，以免履歷的學歷、工作經歷空白，影響未來職涯發展。

再像是有些人只想跟某個人戀愛、結婚，如果沒追求到就施暴，成了危險情人，被法官判刑；或對方出現暴力行為也不願分手，成為家暴受害者，常送醫院急救。

我近年接受自媒體經營高手建議，一直被媒體退稿的作品改在部落格發表，發現也能開除除稿費以外的收入。

所以雖人生各方面的停損很痛苦，但如能因此將心力、時間、資金及其他資源，改投入更適合的事、對象，過內心真正滿足的人生，那就值得了。

租屋大小事 法律條文一點通

為了租屋住房愉快，要多看幾次物件，經過早、晚、晴、雨不同時段的檢查，才能盡量避開痛苦的蝸牛族人生。

■黃志堅
(暨南大學公行系兼任講師)

房客對房東有修繕租賃物的請求權，房東對房客也有修繕租賃物的義務其中有三個重點，答叔必須再次提醒。

修繕責任

確認「修繕範圍」。雖然「住宅租賃契約書範本」中有載明，如果未先約定好房客(承租人)的修繕義務範圍，則由房東(出租人)負責修繕；但前提是雙方有明確的約定租賃範圍，才有辦法直接表列哪些是房東的責任，或由房客自行修繕即可。所以為了避免爭議，請大家切記租約中要詳列「附屬設備」，舉凡家具(床、桌椅、沙發)、電器用品(電視、冰箱、冷氣)、廚房衛浴設備(瓦斯爐、熱水器、抽油煙機)等，皆屬於租約的附屬設備範圍，清楚寫明才好確認房東租給我

們的東西有哪些，同時記得標註附屬設備的狀況，例如：電視「可正常使用」、沙發有「破損瑕疵」、冷氣「故障」等。但就實際情況而言，燈泡、蓮蓬頭、濾水器濾心等耗材的

(民法第 432 條)。
此外，房客既然有妥當保管、使用租賃物的義務，所以當租賃物有修繕必要，且應由房東負責修繕時，房客也得迅速通知房東修繕，以避免損壞更嚴

為了避免爭議，請大家切記租約中要詳列「附屬設備」，同時記得標註附屬設備的狀況。

修繕責任及其費用相對模糊，如果若沒特別約定由房東負擔時，基本上多是房客自行處理；再說，這些耗材都有使用上的急迫性，難道都得跟房東喬了老半天後，再賭看看對方要不要修繕嗎？畢竟我們還是要考慮一下時間成本跟房東觀感的問題喔！

房客要通知修繕

通知修繕是權利，也是義務。房客有妥善使用、保管租賃物的義務，因此在租賃契約到期後，得完整地返還房東，如果租賃物出現約正常使用以外的故意或過失，而導致租賃物損壞的話，房東是可以要求賠償

重；若疏於通知而造成租賃物受有損害時，房客也得賠償(民法第 437 條)。這裡也要再補充一下，如果租賃物是房客自己搞壞的，毫無疑問地房客得自行修繕或賠償，而非房東的責任喔！切要遵守修繕法律流程。

小心從租金賠扣

租屋的爭議事件中，常發生有些比較求效率的人，把明明該是房東修繕的物品，在通知對方前就已自行修繕完畢。雖然多數的房東在經房客告知後，都會同意支付修繕費，或者允許房客直接從租金扣；但答叔也要慎重告知這種「先斬



後奏」型的朋友們，小心房東依法律規定不認帳，得自己認賠喔！

因為民法第 430 條是這樣規定的：「租賃關係存續中，租賃物如有修繕之必要，應由出租人負擔者，承租人得定相當期限，催告出租人修繕，如出租人於其期限內不為修繕者，如出租人於其期限內不為修繕者，承租人得終止契約或自行修繕而請求出租人償還其費用或於租金中扣除之。」

也就是說，房客一定要通知房東在一定時間內進行修繕，視具體情況不同，大約一至兩週；若房東已讀不回，或者一直拖延修繕期限，這時房客可以主張房東違約，而依法終止契約，或是自己出錢修繕後，再請房東還錢或直接從租金扣。

可依法自己修繕

試想：修繕是一筆額外的花費、也是房東的成本，既然房東依約必須修繕，那也一定會考量成本問題。答叔以前的房東就為了省錢，簡易的水電都乾脆自己修！所以，假如今天我們沒支會房東就找人來修，最後因經驗不夠而被浮報了一大筆費用，再叫房東給錢的話就有點說不過去，畢竟要怎樣修？花多少錢？都有房東自己的考量。

因此，基於成本考量與減少爭議的立場，答叔建議大家：就算房東逾期未修繕，我們依法可以自己修繕、或經房東准許後自行處理，但在修繕前，請務必把估價單(含修繕項目與價格)先傳給房東，讓其知曉狀況，等過個兩三天對方沒意見後再找人修理，不然到時候很容易陷入被扣錢的危機。

修繕問題時，會用拖字訣撐到租約結束，只不過房客會很痛苦，雙方關係也會鬧很僵，甚至連帶影響租金和押金等。所以為了讓我們租屋愉快，還是要多看幾次物件經過早、晚、晴、雨不同時段的檢查，才能盡量避開這種痛苦的蝸牛族人生喔！

(昀恬／輯)

如果租賃物出現正常使用以外的故意或過失，而導致租賃物損壞的話，房東是可以要求賠償。

租房前慎選

最後提醒：儘管原則上房東要負擔修繕義務，但少部分的租賃物瑕疵，事實上是很難修理也充滿爭議，例如：漏水的房屋，由於抓漏本身是很困難的，也要花不少錢，有時還涉及房東跟其他區權人或管委會的恩恩怨怨，同時得搞清楚到底是誰導致的漏水問題。

儘管我們有法律權利，但真相是大多數的房東在面對這種重大的



▲通知修繕是權利，也是義務。(網路截圖)

生活法律學

《答叔的生活法律學》簡介

收錄新修法條、租屋契約範本與相關函釋，最實用的租屋指南，房東房客一本兩相安！
自 107 年正式實施《租賃住宅市場發展及管理條例》後，租屋市場上又多了「包租業者」與「代管業者」，搞清楚他們的服務差異，你的租屋問題才能找到對的人解決！
作者答文希本名黃志堅，為中華不動產知識交流協會兼任講師、國立暨南國際大學公共行政與政策學系兼任講師、輔仁大學全人教育課程中心兼任講師、林口 A7 破千戶社區主任委員。
出版社 / FUN 學
出版日期：2022/11/11

醒報編輯部／輯

《投機與投資的藝術》

作者：菲利浦·凱瑞特(美國傳奇投資大師、基金管理人)
出版社：商周出版

所有的投資都是投機！都是期望從商品或證券的價格波動中賺取利潤，為了達到這個目的必須研究價值，並認清左右這些價值背後的隱形力量！本書剖析推動這股波動的複雜力量，判斷未來市場趨勢，找出能長期獲利的投資祕密。
菲利浦·凱瑞特，是美國傳奇投資大師兼基金管理人，1928 年他率先在美國創辦了共同基金——先鋒基

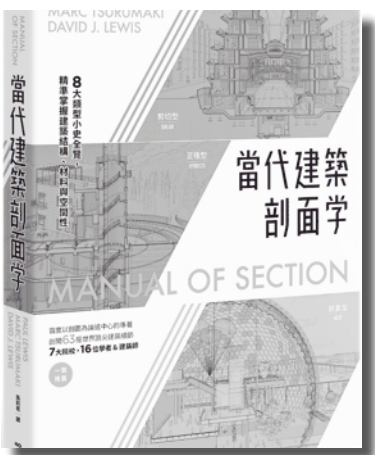
金，後來發展為富達共同基金，長期雄踞美國基金公司前列。



《當代建築剖面學》

作者：保羅·路易斯、馬克·鶴卷、大衛·路易斯
(LTL 建築事務所的創辦人)
出版社：原點

剖面有哪些不同類型，各自扮演了何種角色？這些剖面如何製作？本書將探討這些問題，並提供一個概念性、材料性和工具性的架構，幫助讀者理解剖面，將它們當成打造建築的手法。
保羅·路易斯、馬克·鶴卷、大衛·路易斯三位是紐約市 LTL 建築事務所的創辦人，也是普林斯頓大學、哥倫比亞大學和帕森設計學院的建築教授。事務所得過

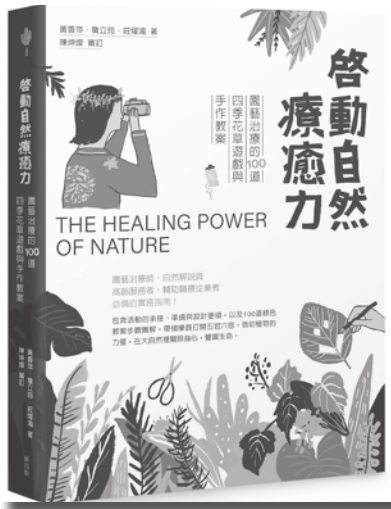


《啟動自然療癒力》

作者：黃香萍、詹立筠、莊耀鴻
出版社：麥浩斯

本書的作者群來自荒野保護協會的夥伴，願將這份得之於探索大自然寶藏而點滴轉化的養份，分享給有志投入綠色照護力的推動者，讓各種族群都有機會窺見自然的豐盛與生命奧妙。
羅列出年度重要節慶以及 24 節氣焦點植物，以便使用應景植物來發想教案。指引園療師如何從蒐集與整理葉、花、果、根、莖、枝、皮等自然素材，預先備妥常用材料。歸納出 6 大配色手法，在準備教案

時考量材料的配色，讓參與者製作出來的自然創作更加賞心悅目，或符合節慶氣氛，提高活動成效。



走過撒旦的試探

■張文亮

（前台大教授）

1. 主，我需要你抱著

「那試探人的進前來，對他說：『你若是上帝的兒子，可以吩咐這些石頭變成食物。』」（約翰福音四：3）

試探的本質，是傷害我們；試探的方法，常是似是而非；試探的時間，常是我們在最軟弱的時候；試探的焦點，是我們在迫切的需要上，否認主。

撒旦來提供滿足？

撒但來試探耶穌，也是在耶穌飢餓時；撒但試探耶穌的焦點，是耶穌在飢餓時，上帝若沒有先提供滿足，那麼撒但來提供滿足，上帝若沒有提供解決飢餓的方法，那麼撒但來提供方法。

撒但用石頭變成食物的方式，來試探耶穌，這試探非常險惡，因為：

第一、看似解決飢餓的方法，其實撒但試探耶穌的目的，要上帝的主權。上帝未行的，撒但行。上帝未提供的眷顧，撒但提供眷顧。上帝沒給的，撒但給。

上帝的兒子，將石頭變成餅，並不困難，但這是撒但試探下的把戲，而非天父上帝永恆的旨意。

不得了的試探

第二、撒但試探的惡毒，在敗壞耶穌的救贖。撒但知道耶穌是上帝的獨生愛子，撒但提供石頭變成食物，來證明上帝的獨生愛子，遇到需要時，聽從撒但的話，這是不得了的試探。

若是如此，耶穌就不用釘十字架，只顧自己一時的滿足，耶穌救沒有救贖的恩典給世人。

第三、耶穌的事奉，若要戰勝那掌死權的撒但，就要順服天父旨意。

主耶穌沒有叫石頭變成食物，答案在祂於客西馬尼園的禱告：「不要照我的意思，只要照你的意思。」（馬太福音二十六：39）

耶穌是要「自己卑微，存心順服，以至於死，且死在十字架上。」（腓立書二：8），耶穌勝過撒但敗壞的試探，是祂順服天父的旨意，而不用其他的方式，解決自己的問題。

2. 回家

「那時，耶穌在安息日從麥地經過。他的門徒餓了，就掐起麥穗來吃。法利賽人看見，就對耶穌說，看哪，你的門徒做安息日不可做的事了！…『我喜愛憐恤，…你們若明白這話的意思，就

不將無罪的當作有罪的了。因為人子是安息日的主。』（馬太福音十二：1-8）

喜愛憐恤人的主

什麼是主耶穌的特質？祂是喜愛憐恤人的主。

什麼是主的憐恤？主耶穌由門徒飢餓，剛好走經麥田，就掐起麥穗吃，作例子，說明主的憐恤。祂教導我們，憐恤人是能夠區分「需要與慾望」的不同。

第一，飢餓，是需要；慾望，是不滿足。上帝創造人的時候，就給人飢餓，飢餓的時候，人需要吃，這是人的基本需求。飢餓的時候，叫人不要吃，這樣的規定，變成強制性的規條，就很可怕了，規條不能改變人心裡的飢餓，卻強制性的要改變人外在行為。

瞭解人的需要，是主的憐恤，強制性的規條。是少數人的敬虔，成為強迫眾人的行為，不符合者即成罪人，如同法利賽人對耶穌門徒的控告。

法利賽人的控告

真正的憐恤，是主耶穌說的「不要無罪的，當有罪的。」因祂知道門徒的行為有瑕疵，掐起麥穗吃，是因著需要，不是慾望。若是慾望，恐把大把的麥子砍了，拿去賣。

第二，任何的規條，都要有例外的恩典。規條是期待一致性，不容許有例外，若有例外就控告人，將人逐出。

人，太容易給人定規條，忽略人的需要。主耶穌的憐恤，是看重人在特殊狀況下的例外（如大衛與跟隨大衛的人去吃陳設餅），祂瞭解當時的狀況，瞭解人的需求。

音有例外的存在，才需設立規條，例外顯出恩典。而非設定規定，壓制例外，代表規條的重要。

不用規條框架人

第三，真正的教導者，要認識主，而非努力的學習規條，卻不認識人的需要。主耶穌反問這些教導人的法利賽人：「你們沒念過嗎？」「你們若明白…」。

一個愈研究規條的人，會愈誤解規條設立的本意嗎？是。一個自認明白的人，會比一般人更不明白嗎？是。一個常去教導人的，會比平常人更不懂嗎？是。為什麼？因為不知主的憐恤，用定罪慾望，去控告人的基本需要；用外表的規範，去抹殺人內在的需求；用嚴格的挑剔，去框架人對主耶穌的跟隨。

第四，當要人去嚴守規條時，請注意規條的權威性，

是人，還是主。

主耶穌說祂是安息日的主，是提醒我們，規條的原意，是要人跟隨主，而非跟隨規定；是要人相信主，而非相信規條；是要人知道主的憐恤，而非誤以為主嚴厲。主是愛憐恤，多於對人的愛祭祀。

許多人離開主，是受不了規條的影響，受不了規條的控告，與反對規條的要求，凌駕主救恩。

3. 我，遠遠地站著

「那稅吏遠遠地站著，連舉目望天也不敢，只捶著胸說：『上帝啊，開恩可憐我這個罪人！』我告訴你們，這人回家去比那人倒算為義了」（馬太福音十八：13、14）

這是一個稅吏的心境，上聖殿時別人性奮，稅吏的心下沉，在聖殿敬拜，別人公開站在聖殿中，稅吏離遠一點。敬拜時別人舉目望天，稅吏低垂著頭。敬拜時別人兩手高舉，大力稱頌，稅吏卻痛苦地捶胸。

不敢望天的稅吏

稅吏的禱告很簡短，只有一句話：「上帝啊，開恩可憐我這個罪人！」（God be merciful to me a sinner），稅吏是個罪人，需要上帝的開恩，需要祂的憐恤。

我們大概不會教導人，像稅吏這樣禱告。我們不會教導人，禱告時離上帝遠一點，不要太接近。我們不會教導人，禱告時頭要低下，用手捶胸，捶到自己心痛，捶到自己氣悶，捶到自己說不出話來。

稅吏這樣禱告，不是學來，不是模仿來的，是真心的流露，因為他離上帝太遠了，他太需要上帝的接納，他卻離上帝真的太遠了。

「開恩」這個字，是人在遠處，不得近前來，對主的懇求。「開恩」的原意，就是遠處的祈求。

求主開恩

為什麼不得近前來？因為近前的，都被自以為義的、成功的、富有的、蒙上帝祝福的、自認比別人敬虔的人擋住了，稅吏自認比不上他們。稅吏的職業、生活的方式、世界的標準、良心的控告等，都在證明他是罪人。

上帝不是我們距離愈近祂，就可以愈多得好處，自認愈遠離祂，就愈少有好處，或是多壞處？

不！主不是這樣的上帝，主與人的距離，是人的心與祂的距離有關。我們可不可能自以為與主很遠，其實是主離我最近的時候。主耶穌

用這例子說，是的，祂憐恤那些自認主已遠離他們的人。

不要自責太深

主耶穌稱這人為義，竟然不是在聖殿前，而是在他回家去之後，可見一個人，稱為義，是他在家中如何，而非在聖殿的表現如何。不是他與其他人的比較，而是他在家中無人可比較時。

也許，主耶穌對我敬虔的量尺，不是放在聖殿，而是放在家中。主耶穌會聽到我在遠處的，默默的，捶胸的，難過的，低著頭的禱告。因此，我不要灰心，不要自責太深，走上絕路。

4. 教導小孩

「那時，有人帶著小孩子來見耶穌，要耶穌給他們按手禱告，門徒就責備那些人。耶穌說：『讓小孩子到我這裏來，不要禁止他們；因為在天國的，正是這樣的人。』（馬太福音十九：13-14）

孩子怎麼教？

主耶穌怎麼看「孩童教育」？這一段聖經節教導我們：

第一，教育孩童的關鍵，是帶孩子到主面前。「有人帶著小孩子來見耶穌」，這人可能是小孩的父母、老師、親戚、媒母等，幫助孩子認識主，有許多的可能。

或許這人知道幫助小孩的方法與實踐，但是他相信給孩子最好的教育，是帶孩子到主面前，他相信主耶穌會接納孩子，給孩子按手與禱告。

按手，是主的祝福；禱告，是主給孩子的恩典。主耶穌是接納孩子，祝福孩子，眷顧孩子的主。

第二，孩童教育的關鍵時間，是接近主的「那時」。其實，我們一生無論活多久，以天國的時間來看，都很短暫。我們一生無論活得多精彩，在主來看，我們不過是在世上玩耍泥巴的人。

蒙福的關鍵

我們蒙福的關鍵，是從求主為我們按手、禱告的「那時」算起，直到天國的日子。

噢，從那時起，活，是活在主的眷顧下，活，是活在主的接納下，活，是活在主的引導下，活，是活在主的保守下。我需要「那時」。

蒙福的關鍵

我們蒙福的關鍵，是從求主為我們按手、禱告的「那時」算起，直到天國的日子。

噢，從那時起，活，是活在主的眷顧下，活，是活在主的接納下，活，是活在主的引導下，活，是活在主的保守下。我需要「那時」。

第三，小孩接近主時，有人會攔阻。人在孩童教育的主觀、驕傲、聰明、偏見、經驗、方法、價值觀，若不小心，也可能是引導孩子遠離主，接近人的偏見，而遠離主，主耶穌責備這樣的人。



▲「東離西有多遠，他叫我們的過犯離我們也有多遠！」（詩篇 103:12）（張文亮臉書）。

每個孩子都是珍貴的，是主給我們的寶貝。每個孩子都是特殊的，有特殊的才能。孩子的特殊性，需要我們去發現，去啟發，去引導，去幫助，去讚賞，但是我們幫助孩子的時間，太有限，孩子成長的時間，也太快。我們一不小心，時間就過去了。

將孩子交給主

孩子的成長是動態的，只有主活水般的幫助，才是孩子一生最大的保守與裝備。幫助孩子，有一段路，是我們跟不過去，只能將孩子交給主。

當時門徒的不讓孩子接近主，大概是認為關心小孩不重要，主應該還有更重要的事要做，像醫病、講道等。門徒的偏見，變成替主決定，替主安排，替主擋人，其實他們不知道主的心，主眷顧小孩。

孩童教育，是事奉主，最重要的教育，要放在所有事奉的優先，而非被其他的取代。

天國的孩子

帶小孩到主面前，我們給孩童的教育，需要主祝福。

第四，天國的孩子，是單純相信主祝福的人。主耶穌說進天國，是像小孩子的信，到祂的面前，沒有因為人的攔阻，就離去，而等待主排除攔阻，天國的孩子，是單純來到主面前，相信主必救我救到底。

這世界有多少挫折，攔阻我們的孩子接近主，主必保守我們的孩子，看重我們的孩子，祝福我們的孩子。這是真的嗎？是的，因為我們是天國的孩子。

5. 「地理學」的重要性

「東離西有多遠，他叫我們的過犯離我們也有多遠！」（詩篇 103:12）

我每次教學生時，也在教自己。我每次告訴學生後，我回到主面前，求主看看我光景，告訴我該如何。

地理學的啟發

10 月，我在北美南灣受修教會的主日學，對一群願意學習在大自然，對小孩子講解認識主的年輕人分享。

我分享「地理學」，地理學不是要我們記住地名，以應付考試，這不是「地理學」的教育。「地理學」的教育，是給人非常具有啟發性的思索。

早在 1820 年代，英國、法國，就將地理學就放入小學的教育裡，是有原因的。讓我來訴說這原因，這裡蘊含著地理學教育的藝術，尤其在野外非常有用。

我教導小孩子，要他們學習看看遠處的山，想一想河流怎麼由那裡流過來。抬頭看高處的雲，想雲有多高、雲有多大、雲為什麼長這樣，這朵雲是那裡飄來的。

海風攜來的味道

我們一起聞聞海風攜來的味道，一起判斷海的方向。離海的距離。

即使我們所在的地方，可能看不到海，但知道海是存在的，這是地理學教育小孩子的精華：

第一，地理學是「空間」的科學，有些空間是我看得到的，在周圍的地方；有些空間是我看不到，是遠在他方的。

地理學不只教我們可見的空間，在地球上，有我們看不見的空間，在教我們相信，遠處的空間是存在的，而非想像的。是有意義的，不是只有存在。

第二，地理學是「系統性」的看問題。地理學是給人系統性的思維，可以幫助孩子看大自然時，不是只看到一棵樹，不是只看到一隻毛毛蟲，不是只看到一顆石頭，而是看到一個寬廣的空間。

有層次的教學

我的野外教學，是由寬廣的地理空間，邊講逐漸縮小尺度，甚至到更小的尺度，再由小尺度，擴大到寬廣。這叫有系統的、有層次的教學。

幫助小孩子有宏觀，是地理學教育的重要性，幫助孩子日後有大局性的思維，而非在芝麻小事上打轉。宏觀是領袖的必備，地理學是給小孩子的心田，放下未來當領袖的種子。

第三，地理學教育，是讓孩子知道「變動性」的存在，

與變動性的意義。地球上的地理，是變動的，如同一件美好的外衣，漸漸在變舊，有的變舊可更新，有的變舊是不可恢復性的老化。

颱風、火災、土石流、地震、洪水、海嘯等自然界的，會影響地理的變動，這些變動是有其意義，不是只有毀壞。

如何管理大地？

都市過大膨脹、不當的建設、人為污染、二氧化碳排放過多等，也會加速變動的速度，並且朝向負面。我要孩子想一想，將來如何有智慧，有愛心的，照上帝的旨意管理大地。

地理的美與真實，在彰顯這是「天父世界」。地理的破壞與災害，顯示我們何等需要主保守。地理的更新與維護，在教導我們如何與主同行。

第四、地理學教育，也可以用來說明主真理，詩篇裡，上帝啟示我們「東離西有多遠，他叫我們的過犯離我們也有多遠！」（詩篇 103:12），就是一個例子。上帝用地裡的東離西，講主救恩，祂的赦免是完全，祂不再紀念我們的罪，如同站在地球的東邊，是看不到地球的西邊。

救恩的地理學

但是仇敵對我們的控告，是叫我們想起，或記住自己的錯，並且誤以為信了主，接受了主救恩，罪還是永不得的赦免。

仇敵控告我難過事情的發生，是我罪的緣故，是我的錯，是我該負最大的責任，是我的命苦，是我的命壞，是我招咒，是主根本沒有赦免我，祂在十字架成就的救恩是空的。

10/6 上午，這樣的控告很強烈，我一度想自盡謝罪。不，「東離西有多遠，他叫我們的過犯離我們也有多遠！」（詩篇 103:12），救恩的地理學，是主教我的，要站在主耶穌裡，正確的位置來看救恩。

我教小孩子大自然的地理學，主教我救恩的地理學，要一直在耶穌基督裡。我還在學習。